

学校编码: 10384

分类号_____密级_____

学号: 14020081150967

UDC_____

厦门大学

硕士学位论文

法律、理性与情感之间： 社会学视野中的“朝鲜新娘”

Law, Rationality and Emotion: A Study of 'North Korea Brides' from the Sociology Perspective

武艳华

指导教师姓名: 李明欢 教授

专业名称: 移民社会学

论文提交日期: 2011年5月

论文答辩日期: 2011年6月

学位授予日期: 2011年 月

答辩委员会主席:

评 阅 人: _____

2011年5月

厦门大学学位论文原创性声明

本人呈交的学位论文是本人在导师指导下，独立完成的研究成果。本人在论文写作中参考其他个人或集体已经发表的研究成果，均在文中以适当方式明确标明，并符合法律规范和《厦门大学研究生学术活动规范（试行）》。

另外，该学位论文为（ ）课题（组）的研究成果，获得（ ）课题（组）经费或实验室的资助，在（ ）实验室完成。（请在以上括号内填写课题或课题组负责人或实验室名称，未有此项声明内容的，可以不作特别声明。）

声明人（签名）：

年 月 日

厦门大学学位论文著作权使用声明

本人同意厦门大学根据《中华人民共和国学位条例暂行实施办法》等规定保留和使用此学位论文，并向主管部门或其指定机构送交学位论文（包括纸质版和电子版），允许学位论文进入厦门大学图书馆及其数据库被查阅、借阅。本人同意厦门大学将学位论文加入全国博士、硕士学位论文共建单位数据库进行检索，将学位论文的标题和摘要汇编出版，采用影印、缩印或者其它方式合理复制学位论文。

本学位论文属于：

（ ） 1.经厦门大学保密委员会审查核定的保密学位论文，
于 年 月 日解密，解密后适用上述授权。

（ ） 2.不保密，适用上述授权。

（请在以上相应括号内打“√”或填上相应内容。保密学位论文应是已经厦门大学保密委员会审定过的学位论文，未经厦门大学保密委员会审定的学位论文均为公开学位论文。此声明栏不填写的，默认为公开学位论文，均适用上述授权。）

声明人（签名）：

年 月 日

厦门大学博硕士学位论文摘要库

中文摘要

随着全球化的发展，跨国婚姻逐渐增多。在这一过程中，通过非正规途径产生的越境婚姻，对国际移民管理、地方社会秩序、移民下一代子女的社会化都产生重要影响。在国际人口迁移的大背景下，本研究以狮村“朝鲜新娘”这一特殊群体为研究对象，通过对“朝鲜新娘”及其家人、邻居和村干部比较长期的参与观察和深度访谈，将“朝鲜新娘”置于法律、理性、情感三个视角之下，力图通过对中朝无证跨国婚姻的深入调查与理论剖析，分析“朝鲜新娘”的理性选择、社会关系和社会适应状况。以期为政府部门制定移民管理政策提供实证资料。

首先，就法律层面而言，“朝鲜新娘”大多通过非法途径进入我国，然而，民间社会基于婚姻事实和生活事实的判断，却在实际上将“朝鲜新娘”接纳为本土民间社会的组成部分。法律层面与民间社会层面对“朝鲜新娘”身份认识的冲突，使游走于“合法”与非法之间的“朝鲜新娘”采取主动的、理性的策略进行应对。其次，如果将“朝鲜新娘”及周边相关人群置于理性选择理论框架内进行分析，我们可以发现：中朝跨国婚姻的缔结是“朝鲜新娘”及其配偶、配偶家庭的理性选择，包括生存理性选择、经济理性选择和社会理性选择。理性选择行为的发生是“朝鲜新娘”对经济和婚姻的渴望，其配偶及家庭对“媳妇”的期待，共同作用的结果。再次，“朝鲜新娘”系因婚姻关系而进入中国，因此，她们在中国的生存就涉及夫妻情、公婆情、姑嫂情乃至与周边乡亲的邻里情，与其他身处相似境地之朝鲜新娘的同乡情等等。有的朝鲜新娘与其中国丈夫之间建立了相亲相爱的夫妻情，有的却始终与中国丈夫貌合神离，甚至出逃或离婚。而基于公婆、姑嫂、邻里、同乡等不同社会关系而衍生的情感因素，更是伴随着朝鲜新娘在中国的生命历程而发生诸多变化，同时又反作用于她们的社会适应历程。

关键词：朝鲜新娘；理性选择；社会关系

厦门大学博硕士学位论文摘要库

Abstract

Globalization has given rise to changes in many aspects of social life, among which is transnational marriage that becomes increasingly popular in recent years. However, cross-border marriage established through non-formal means can impact remarkably international migration management, the social order in local areas, and socialization of migrants' descendants. In the context of international migration, the thesis is to analyze the special group of "North Korea Brides" from the perspective of law, rationality, and emotion, as well as their rational choices, social relations, and social adaptation. Through in-depth investigation and theoretical analysis to undocumented cross-border marriages between China and North Korea, this thesis aims to provide empirical data to relevant government sectors in policy making.

As far as law is concerned, most of "North Korea Brides" come to China illegally. However, "North Korea Brides" are actually accepted as components of the civil society for the facts of their marriages and life in China. Thus come the conflicts between law and civil society as regards the identity of "North Korea Brides" who finally take active and rational strategies, i.e., concealing their identity and avoiding making public appearance in their struggle to tackle the situation. Analysis with "North Korea Brides" and their surroundings in the framework of rational choices reveals that their behavior and choices concern content of three aspects, that is, survival rationality, economic rationality, and social rationality. The marriage between Chinese men and North Korea women is based on rational choice behavior of both parties and their families; it is resulted from the living pressure of "North Korea Brides", their desire for changing economic fortunes, their modern imagination of marriage, and the needs of their spouses' families to "choose a bride", "save the cost of marriage", and "carry on the family line". Besides, the "North Korea brides" come to China because of marriage; therefore, their lives in China will be involved with various relationships with different people, such as relations with their husbands, their parents-in-law, their sisters-in-law, their neighbors and their compatriots who have also married Chinese men. Some 'North Korea Brides' and their husbands love

each other and establish very close relationship, but some, although seemed to be in harmony with their husbands, their harmonies are more apparent than real, and some even run away from home or get divorced. And the emotional factors based on the above-mentioned social relations vary with the changing of 'North Korea Brides' lives in China, which in turn will have counteraction on the course of their social adaptation.

Keywords: North Korea Brides; Rational Choice; Social Relationship

厦门大学博硕士学位论文摘要库

目 录

第一章 绪论	1
第一节 研究背景.....	1
第二节 研究内容与意义.....	2
第二章 文献综述	4
第一节 相关理论简述.....	4
第二节 跨国婚姻与女性移民.....	5
第三节 移民的社会关系与社会适应.....	8
第四节 以往研究的局限.....	11
第三章 研究思路与研究方法	13
第一节 相关概念的界定.....	13
第二节 研究思路.....	14
第三节 研究对象.....	15
第四节 田野点.....	18
第五节 研究方法.....	20
第四章 中朝跨国婚姻建立的基础	22
第一节 朝鲜族的移入历史.....	22
第二节 对中国的想像.....	23
第三节 农村性别比失衡与跨国婚姻中介.....	24
第四节 小结.....	25
第五章 法律视野下的“朝鲜新娘”	27
第一节 作为“非法移民”的“朝鲜新娘”.....	27
第二节 “非法移民”身份导致的结果.....	29
第三节 适应性策略：隐藏非法身份与突显优良特质	32
第四节 小结.....	35
第六章 理性视野下的“朝鲜新娘”	37

第一节 “朝鲜新娘”迁移的理性选择.....	37
第二节 “朝鲜新娘”生活的理性选择.....	42
第三节 “朝鲜新娘”配偶及家庭的理性选择.....	47
第四节 小结.....	53
第七章 情感视野下的“朝鲜新娘”	54
第一节 “朝鲜新娘”的夫妻关系.....	54
第二节 “朝鲜新娘”的邻里关系.....	60
第三节 “朝鲜新娘”之间的关系.....	65
第四节 小结.....	68
第八章 结论	70
附 录.....	75
参考文献	77
致 谢.....	83

Contents

I	Introduction.....	1
i	Background of the Study	1
ii	Contents & Significance of the Study	2
II	Review of Literature.....	4
i	Introduction to Relation Theories	4
ii	Transnational Marriage and Female Migrants.....	5
iii	Migrants’ Social Relationships and Social Adaptation	8
iv	Limitations of Previous Studies	11
III	Study Thought & Method	13
i	Definition of Concepts.....	13
ii	Study Thought	14
iii	Research Subjects.....	15
iv	Research location.....	18
V	Study Method	20
IV	Foundation of China-North Korea Marriage	22
i	Migration History of Ethnic Korea	22
ii	Imagination of China	23
iii	Sex Ratio Imbalance in Rural Areas and Marriage Agency	24
iv	Summary	25
V	‘North Korea Brides’ from the Legal Perspective.....	27
i	‘North Korea Brides’ as ‘Illegal Migrants’	27
ii	Results of the Identity of ‘Illegal Migrants’	29
iii	Adaptation Strategy: Concealment of Identity and Highlight Texture	32
iv	Summary	35
VI	‘North Korea Brides’ from Rational Perspective	37
i	Rational Choice in the Migration of ‘North Korea Brides’	37

ii	Rational Choice in the life of ‘North Korea Brides’	42
iii	North Korea Brides' Rational Choices towards Spouses and Families	47
iv	Summary	53
VII	‘North Korea Brides’ from Emotional Perspective.....	54
i	Marital Relationship of ‘North Korea Brides’	54
ii	Neighbourhood Relationship of ‘North Korea Brides’	60
iii	Relationships between ‘North Korea Brides’	65
iv	Summary	68
VIII	Conclusion	70
	Appendix.....	75
	References.....	77
	Acknowledgements	83

第一章 绪论

第一节 研究背景

人口迁移是一个长期的历史现象，而人口的“跨境迁移”或者“跨国迁移”则是国家形成及国界划定后的结果。中世纪后，受“地理大发现”的影响，人类出现迁移的一个高潮，如西方殖民者将大批非洲黑人贩运出非洲，实现多达1亿人口的大规模迁移。20世纪50年代后，又迎来了一次新的国际人口迁移高潮（李宏规，1997:26）。自上世纪末以来，世界范围内跨国迁移的人口总量不断增长。根据联合国提供的统计数据，全球跨国移民总数已经从1990年的1.54亿增加到2008年底的2.14亿（李明欢，2010:5）。在此移民大潮中，国际移民女性化（The Feminization of Migration）的趋势日渐明显，越来越多的女性开始走上独立移民之路。联合国2005年的统计数据显示，全球移民人口中女性比例高达49.6%，总数为9500万。在有些国家，女性移民的比例已远远超过男性，如菲律宾出国务工者日均3000人，其中超过65%为女性；2000年至2003年从印尼到国外务工的人群中，女性占79%；同期从斯里兰卡向国外迁移的人口中，女性占66%。另外，在南美的巴西和加勒比海岛国多米尼加，跨国迁移人口中女性高达70%（李明欢，2007:79）。第六次人口普查第一次将外籍人员纳入统计范围，数据显示居住在我国境内并接受普查的外籍人员为593832人，其中女性人数为257587人，占总数的43.4%（中华人民共和国国家统计局，2011）。

朝鲜民主主义人民共和国（简称“朝鲜”，下同）与中国毗邻，两国边境线全长1334公里，其中陆界45公里，水界1289公里。自上世纪八九十年代起，在我国东北，尤其在吉林、辽宁中朝边境地区，大量的朝鲜人为逃避饥荒私自进入中国境内（程云，2007:11）。他们中的大多数藏匿在我国边境地区，混杂在当地朝鲜族居民中，有的打工挣钱，有的躲藏亲戚家中，还有的和当地人结婚。与中国男子成婚的朝鲜女性，被民间和媒体称为“朝鲜新娘”。1998年11月至1999年4月，也即朝鲜饥荒最严重的时期，韩国社会学家在中国实施了一项大规模的

调查，结果显示大约有 14.3 万至 19.5 万的朝鲜难民越境进入中国东北。进入 21 世纪之后，又有估计认为中国朝鲜难民的数量在 10 万到 30 万之间，其中大约四分之三为女性（Andrei Lankov, 2004: 856-873）。这一数据被有关朝鲜的研究广泛引用。

上述的女性移民除了就业性迁移之外，婚姻移民数量蔚为壮观。主要表现为较不发达国家女性与较发达国家男性结婚，以女性迁移至其男性配偶的祖籍国为主。国家间经济发展的不平衡、人口性别比例差异、贫困问题、环境问题、种族或宗教的矛盾等等是产生女性移民的影响因素。跨国婚姻及婚姻移民的产生给国家间的经济发展、人口流动和移民管理带来了较大的影响，引起了各国管理者和学界的广泛关注。目前关于“朝鲜新娘”没有权威的调查数据，其数量难以定论。但随着内地婚姻市场中对女性的需求旺盛，“朝鲜新娘”已逐渐从我国东北地区向内陆省份转移。华北农村成为“朝鲜新娘”的一个重要流入地。本研究则是选取华北一个农村作为田野点，针对狮村^①中的朝鲜女人展开讨论。

第二节 研究内容与意义

一、研究内容

本文首先回顾国际人口迁移，尤其是跨国（境）婚姻移民的相关研究，在此基础上着力分析以下问题：

首先，中朝跨国婚姻建立的基础，及朝鲜女性与中国男性通婚的动因。

其次，描述法律法规对“朝鲜新娘”身份的界定，展现身份界定对“朝鲜新娘”造成的影响，以及她们的适应性策略。

再次，依托对“朝鲜新娘”及其配偶、家庭的访谈，运用理性选择理论分析“朝鲜新娘”迁移理性和生活理性，配偶及家庭缔结跨国婚姻的理性。

最后，展现“朝鲜新娘”的民间社会关系状况。主要包括“朝鲜新娘”的夫妻关系、邻里关系和“朝鲜新娘”同类群体间的关系。

二、研究意义

从学术意义上讲：首先，本研究力图将狮村的中朝通婚问题，置于国际人口迁移及跨国通婚的大背景下，既立足本土研究，又与国际移民研究展开对话。其

^① 按照研究惯例，笔者对此进行匿名化处理，文中地名与人名皆为化名。

次，由于朝鲜国家特殊的政治形态，“朝鲜新娘”的研究具有区别于其他移民研究的特殊性。从而为该领域提供一个特别的案例，也可为后续研究提供经验素材。再次，国内关于移民的研究大多关注农民工这一群体，对来华的外国人研究不多。本研究试图探索来华外国人在中国的社会适应情况，丰富对来华外国人群的研究。最后，通过法律、理性、情感的社会学视角分析“朝鲜新娘”问题，可以多维度了解“朝鲜新娘”作为跨国婚姻“外来者”的情况，从而挖掘无证跨国婚姻中法律、理性、情感各维度间的关系、联系过程与作用机制。利于多维立体地反映“朝鲜新娘”的生活状况，为有的放矢制定移民管理政策提供参考资料。

从现实意义上讲：首先，本项研究的开展有助于社会对“朝鲜新娘”的了解与认知，希望她们的现实处境能够引起更多的关注。与中国居民相比，“朝鲜新娘”无论在地缘、血缘、社会关系，还是在社会权益保障问题上都处于不利地位。如果不能对她们进行有效管理、不能给予她们必要的权益保障，那么，这个游离于社会管理体系之外的社会群体，将对社会的稳定构成压力。其次，朝鲜公民入境及跨国婚姻的出现，既对社会秩序产生影响，也影响其所在的家庭。例如，“朝鲜新娘”公民身份的缺失，会影响其子女的身份认定、入学、就业和社会化。再次，第六次全国人口普查首次将中国境内的外籍人口纳入统计范围，既说明了中国政府对外籍移民的重视，又预示着外籍移民的管理问题可能成为政府未来重点关注的问题之一。因此，以“朝鲜新娘”为切入点关注非正规途径入境的朝鲜人，有可能为有关部门的移民管理提供参考意见。

第二章 文献综述

第一节 相关理论简述

一、国际移民理论简述

学术界关于国际移民理论的著述颇丰。李明欢从国际移民的起始动因、国际移民的延续衍伸、国际移民的社会适应等方面系统梳理了 20 世纪的国际移民理论，形成了国内关于国际移民理论研究较为典型的代表。下文通过对李明欢关于国际移民理论研究的梳理，呈现现有国际移民理论的内容。

在移民动因方面，她归纳了推拉理论、新古典主义经济理论、新经济移民理论、劳动力市场分割理论、世界体系理论这五大理论。在移民的延续衍伸方面，归纳了移民网络理论、连锁因果说和“移民文化”说等三种代表性理论。在国际移民的社会适应方面，总结了最具代表性的两大流派“同化论”和“多元文化论”的研究内容。因篇幅所限，下文重点归纳推拉理论、新经济移民理论、移民网络理论。

她指出，美国学者莱文斯坦提出了推-拉理论的基本雏形，该理论强调用“推力”和“拉力”两个因素的相互作用来解释人口迁移动力的规律。新古典主义经济理论强调从经济学的角度分析移民行为产生的原因。移民行为发生与否取决于当事人对付出与回报的比较，当回报高于付出时，移民行为就有可能发生。移民网络理论认为移民网络是一系列人际关系的组合，其纽带可以是血缘、乡缘、情缘等。移民网络形成后，通过移民信息传播的改善，降低移民成本，推动移民潮的发展。

进入新世纪以来，西方移民理论的研究又有新的拓展。李明欢将现有的基本理论区分为强调市场导向的经济理性理论、注重政治内涵的文明冲突论和强调全球化趋向的跨国主义论三种取向。其所关注的重点是国际移民的社会影响及其对相关国家移民政策的绩效评估（李明欢，2010：5-10）。

Degree papers are in the "[Xiamen University Electronic Theses and Dissertations Database](#)". Full texts are available in the following ways:

1. If your library is a CALIS member libraries, please log on <http://etd.calis.edu.cn/> and submit requests online, or consult the interlibrary loan department in your library.
2. For users of non-CALIS member libraries, please mail to etd@xmu.edu.cn for delivery details.

厦门大学博硕士论文摘要库